

# dial

## diffusion de l'information sur l'Amérique latine

43 TER, RUE DE LA GLACIÈRE - 75013 PARIS - FRANCE - TÉL. (1) 43.36.93.13  
FAX (1) 43.31.19.83  
CCP 1248.74 - N PARIS - Du mardi au vendredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h 30

Hebdomadaire - n° 1625 - 17 octobre 1991 - 3,50 F

### D 1625 BRÉSIL: VIOLENCES EN RURAL ET ACTION DE LA C.P.T.

Les nouvelles qui nous parviennent de la région nord du pays sont toujours aussi dramatiques (cf. DIAL D 1607). Nous donnons ci-dessous, en premier document, un témoignage sur des exactions de la police militaire dans l'État du Pará, le 22 août 1991.

En second document, nous faisons écho à la dernière assemblée générale de la Commission pastorale de la terre (CPT), l'un des organismes très actifs dans la défense des petits paysans. Cette assemblée de la CPT, tenue à Goiânia (État de Goiás) du 30 juillet au 4 août 1991, a procédé à une évaluation de son travail des années écoulées. Elle a en particulier reconnu avoir donné trop d'importance "à la conquête et à l'exercice du pouvoir d'État" pour une transformation de la société, et de n'avoir pas donné assez de place "à la sagesse et à la créativité des milieux populaires". Mais la CPT réaffirme ses objectifs fondamentaux de défense et de promotion des "pauvres de la terre".

Note DIAL

#### 1. Comportement barbare de policiers militaires à l'occasion de l'expulsion de paysans du domaine "Étoile d'or", dans la commune de Parauapebas, État du Pará, le 22 août 1991 (Communiqué du Comité Rio Maria du 7 septembre 1991)

Le 22 août 1991, douze policiers de la police militaire, sous le commandement d'un lieutenant qui a personnellement ordonné les violences, ont menacé de mort des paysans. Ils ont pointé leurs armes sur leurs têtes et les ont invités à faire les prières de recommandation de leurs âmes, car ils allaient mourir. L'opération s'est déroulée en présence du sergent Gonçalves, sous-commissaire de police, et de Pedro Valde, qui est le fils du propriétaire terrien Valdemar Valde et qui avait passé une tenue militaire.

Les policiers ont pénétré dans une aire expropriée où se trouvaient sept familles de paysans, et localisée en bordure du domaine "Étoile d'or", dans la commune de Parauapebas.

Sans mandat judiciaire, les policiers ont alors procédé avec violence à l'expulsion des familles. Les paysans ont été contraints de mettre les mains sur la tête; ils ont été frappés à coups de manche de hache, de crosse de fusil et de gourdins. Les soldats leur ont brisé des Calebasses pleines d'eau sur la tête. Ils ont obligé le paysan Juarez à se mettre à genoux et ils l'ont alors frappé à coups de manche de hache dans les côtes et sur les reins. Ils ont fait un mélange de sucre, de café, de sel et d'huile, qu'ils ont versé sur la tête des paysans, sur tout le corps et même dans leur pantalon en disant que c'était comme dans une piscine.

Ils ont forcé Juarez à se coucher sur le ventre et ils l'ont battu à coups de crosse de fusil. Le lieutenant s'est mis à lui sauter sur le dos, ce dont il est sorti avec de grandes blessures.

Les soldats ont ordonné à tous les paysans de se coucher aussi sur le ventre dans le sable chaud, et ils ont marché sur eux comme sur un pont; ils les ont obligés à grogner comme des cochons et à chanter de toutes leurs forces le refrain entonné par le lieutenant: "Dans le domaine on y entre en chantant, on en sort sous les coups".

Pour finir, les soldats leur ont mis des casseroles sur la tête comme si c'étaient des casques, et ils ont tapé dessus. Après avoir transformé les chapeaux des paysans et les casseroles en cibles trouées à coups de feu, ils ont démoli leurs maisons et brûlé toutes leurs affaires. Ensuite les soldats leur ont pris leurs outils, leurs biens personnels et leur argent. Un soldat a donné un coup de pied dans la bouche du paysan Valdivino qui a eu les lèvres coupées.

Enfin, les paysans ont été obligés de marcher sept kilomètres sous les coups de pied avant d'arriver à une camionnette. De là, ils ont été emmenés à Parauapebas pour y être incarcérés à la prison publique. Trois des victimes étaient gravement blessées. Le commissaire de police a rejeté la demande du syndicat de soins aux blessés, en déclarant qu'il savait ce qu'il avait à faire.

## **2. Orientations de la Commission pastorale de la terre - CPT, au terme de sa 8e assemblée générale ordinaire de Goiânia, du 30 juillet au 4 août 1991**

### **OBJECTIFS**

I. Vivre dans la solidarité et la créativité le service pastoral de nos Eglises auprès des pauvres de la terre, pour qu'ils la possèdent en paix et bénéficient de ses fruits.

II. Promouvoir et valoriser le droit à la réelle citoyenneté des personnes socialement exclues et la reconnaissance de leur droit à la différence.

III. Faire nôtre le cri d'espoir - toujours nouveau - du peuple et célébrer en communauté la foi au Dieu de la terre et de la vie.

### **LIGNES DIRECTRICES ET PERSPECTIVES D'ACTION**

#### **1. La lutte pour la terre**

a) Stimuler la lutte pour la terre comme résistance, conquête et permanence; travailler à une réforme agraire nouvelle comme changement social intégral, avec pleine reconnaissance de la citoyenneté des travailleurs et travailleuses de la terre.

b) Mettre en valeur, encourager et relier entre elles des modalités alternatives d'organisation, de production, de commercialisation, de santé et d'éducation, à l'opposé de la logique capitaliste du profit pour le profit.

c) Développer la solidarité en faveur des travailleurs ruraux et de leurs familles dans les conflits; dénoncer la violence, favoriser la prévention, la protection des personnes et de leur vie.

d) Organiser des campagnes et mener des actions pour la comparution en justice et la condamnation des responsables de crimes et de violences en rural, en mettant ainsi fin à l'impunité.

e) Assurer la protection du milieu ambiant comme oeuvre du Créateur et comme moyen indispensable de préservation des populations liées à la terre, en particulier dans la région de l'Amazonie, victime d'un développement destructeur des peuples qui y habitent.

#### **2. Les luttes des travailleurs ruraux**

a) Renforcer les formes existantes d'organisation des travailleurs telles que les syndicats, les associations, les coopératives et les mouvements.

- b) Soutenir le mouvement et la lutte des femmes en rural.
- c) Promouvoir le dialogue entre les divers groupes et mouvements engagés dans la lutte pour la terre.
- d) Travailler avec les ouvriers agricoles et les saisonniers, en vue de leur survie et d'une organisation qui leur soit propre; approfondir la discussion sur l'importance de la conquête de la terre.

### 3. Formation et information

- a) Poursuivre la formation des travailleurs et travailleuses du rural sur les situations, les cultures et les ressources humaines, en tenant particulièrement compte des jeunes ruraux.
- b) Recueillir et faire connaître parmi les travailleurs et travailleuses les expériences de résistance et de vie dans les luttes pour la terre, la production, la commercialisation, l'organisation, l'éducation, la santé et autres.
- c) Favoriser l'expression populaire comme mise en valeur de l'identité culturelle.
- d) Récupérer la mémoire de la lutte pour la terre ainsi que l'histoire de la CPT dans ce cheminement.

### 4. Foi et oecuménisme

- a) Approfondir la lecture biblique à partir de la vie des pauvres de la terre comme source et motivation du cheminement.
- b) Mettre en valeur la mystique et la religion du peuple comme forces de résistance et de changement prophétique de la société, en favorisant les célébrations de la foi propres aux pauvres de la terre.
- c) Agir en coordination avec les communautés chrétiennes de base et la pastorale en milieux populaires.
- d) Renforcer la collaboration et l'intégration entre les Eglises dans le sens du service aux pauvres de la terre, et en vue de la croissance et de l'approfondissement de la foi au sein de leurs luttes.

### 5. Solidarité active avec les autres peuples d'Amérique latine et des Caraïbes

- a) Favoriser les rencontres et actions dans le sens de la solidarité.
- b) Ménager des espaces dans nos assemblées, rencontres et publications pour d'autres peuples du continent.
- c) Fêter les dates marquantes de la marche de libération en Amérique latine et dans les Caraïbes.

(Traduction DIAL - En cas de reproduction, nous vous serions obligés d'indiquer la source DIAL)

---

Abonnement annuel: France 365 F - Etranger 410 F - Avion Am.latine 480 F - USA-Canada-Afrique 450 F  
Directeur de publication: Charles ANTOINE - Imprimerie DIAL  
Commission paritaire de presse: 56249 - ISSN: 0399-6441